



Jesus Is Tempted

Bible story from Matthew 4:1-11

The Bible tells us about a time when the devil came to tempt Jesus.

The devil's name is Satan. Satan wanted to make Jesus disobey God. Jesus had been alone in the wilderness praying to God. For 40 days He had not eaten. Now Jesus was hungry.

Then Satan came to Jesus and said, "If You are God's Son, tell these rocks to become bread."

Jesus said, "God's Word says people need more than bread to live. They must hear and do what God says."

Next, Satan took Jesus to a very high place on the temple in Jerusalem. "If You are God's Son, jump off," he said. "God's angels will save You."

Jesus said, "God's Word says, 'Do not test God.'"

"Come," said Satan. He took Jesus to the top of a high mountain. "I will give You all You can see if You bow down and worship me," he said.

"Go away, Satan," Jesus said. "God's Word says, 'You must worship God and serve only Him!'" Then the devil left Jesus.

God's Word helped Jesus do what was right. God's Word can help us do what is right too.

◆ **Something More!** Show a calendar. Point out today's date. Have the children help you count back 40 days on the calendar. Point to the day. Say, "This day was almost six weeks ago! Can you remember what you were doing on that day?" Let children answer. Talk about how Jesus had prayed to God for 40 days. Count forward on the calendar 40 days. "Let's remember to pray to God every day as Jesus did."

Jesús es tentado

Historia bíblica tomada de Mateo 4:1-11

La Biblia nos cuenta de un momento en que el diablo se apareció para tentar a Jesús. El diablo se llama Satanás. Satanás quería hacer que Jesús desobedeciera a Dios. Jesús había estado solo en el desierto orándole a Dios. No había comido por 40 días. Jesús estaba hambriento.

Entonces vino Satanás y le dijo: "Si eres el Hijo de Dios, ordena a estas rocas que se conviertan en pan".

Jesús contestó: "No sólo de pan vive el hombre, sino de toda palabra que sale de la boca de Dios".

Luego Satanás llevó a Jesús a un lugar muy alto en el templo de Jerusalén. "Si eres el hijo de Dios, tírate abajo", le dijo. "Los ángeles de Dios te salvarán."

Jesús dijo: "La Palabra de Dios dice: 'No pongas a prueba al Señor tu Dios'".

"Ven", le dijo Satanás. Llevó a Jesús a una montaña muy alta. "Todo esto te daré si te postras y me adoras."

"¡Vete Satanás!", le dijo Jesús. "La Palabra de Dios dice: 'Adora al Señor tu Dios y sírvete solamente a él!'" En ese momento el diablo se fue.

La Palabra de Dios ayudó a Jesús a hacer lo correcto. La Palabra de Dios nos puede ayudar a hacer lo correcto.

◆ **¡Algo más!** Muestre un calendario. Señale la fecha de hoy. Permítale que uno de los niños le ayude a contar 40 días hacia atrás en el calendario. Señale ese día. Diga: "¡Este día fue hace casi seis semanas atrás! ¿Se pueden acordar qué estaban haciendo en ese día?". Permítale que los niños contesten. Hable de cómo Jesús estuvo orándole a Dios por 40 días. Cuente hacia adelante 40 días. "Debemos recordar orarle a Dios todos los días como hizo Jesús."